



Akademien der Wissenschaften Schweiz  
Académies suisses des sciences  
Accademie svizzere delle scienze  
Academias svizas da las ciencias  
Swiss Academies of Arts and Sciences

# Transfer von geistes- und sozialwissenschaftlichen Forschungsergebnissen in die medizinische Praxis

## Call for paper: Artikelserie im Bereich «Medical Humanities»

An Schweizer Fachhochschulen, Universitäten und klinischen Instituten werden viele interdisziplinär ausgerichtete Forschungsprojekte unter Einbezug von Sozial- und Geisteswissenschaftlern sowie Fachleuten aus dem Gesundheitsbereich durchgeführt, deren Ergebnisse für die medizinische Arbeit Relevanz haben. Allerdings fließen die Resultate dieser Studien nur ungenügend in die medizinische und pflegerische Praxis ein. Die Akademien der Wissenschaften Schweiz setzen sich dafür ein, den Transfer dieser Forschungsergebnisse zu stärken. Dazu sehen sie eine Artikelserie in der Schweizerischen Ärztezeitung vor, für welche Texte gemäss den untenstehenden Kriterien eingereicht werden können. Ziel ist es, den Nutzen der Geistes- und Sozialwissenschaften für den Gesundheitsbereich aufzuzeigen, wichtige Forschungserkenntnisse im Bereich der «Medical Humanities» bekannt zu machen und deren Umsetzung in die Praxis zu fördern.

Von den veröffentlichten Artikeln werden die drei besten prämiert (1. Preis; 3000.-, 2. Preis 2000.-, 3. Preis; 1000.- CHF). Entscheidend sind die Relevanz des Themas für die Praxis, der erfolgreiche Transfer, sowie die Verallgemeinerbarkeit der gewonnenen Erkenntnisse. Zusätzlich wird die journalistische Qualität der Texte berücksichtigt.

### Hinweise zur Einreichung eines Artikels

Der Artikel muss von einem Forschungsprojekt berichten, das interdisziplinär bzw. interprofessionell von Personen aus der Medizin bzw. den Gesundheitsberufen in Zusammenarbeit mit Fachleuten aus den Geistes-, den Sozialwissenschaften oder der Kunst durchgeführt wurde.

Folgende weitere Bedingungen sind zu erfüllen:

- Thematisierung der Ausgangsfrage des Forschungsprojekts, der Methoden der Durchführung, der Hintergrundannahmen und der Ergebnisse;
- Beschreibung des konkreten Praxisbezugs – die Forschung muss in den medizinischen oder pflegerischen Alltag eingebunden sein, sei das in einer Arztpraxis, in Spitex-Einsätzen, im Spital oder Heim – und der Darstellung der Herausforderungen bei der Umsetzung der Resultate;
- Formulierung verallgemeinerbarer Empfehlungen für den erfolgreichen Transfer in die Praxis.

Der Text ist in Deutsch oder Französisch als Word-Dokument mit einer Länge von max. 15'000 Zeichen einzureichen (inkl. Graphiken, exkl. Fussnoten und Literatur).

**Die Artikel können bis zum 15. September 2014 an [mail@samw.ch](mailto:mail@samw.ch) eingereicht werden.**

Die Gewinnerinnen und Gewinner werden bis Ende Oktober 2014 durch das Generalsekretariat der SAMW informiert. Wir freuen uns auf Ihre Einsendung. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an lic. theol., dipl. biol. Sibylle Ackermann: [s.ackermann@samw.ch](mailto:s.ackermann@samw.ch), 061 269 90 30.



Akademien der Wissenschaften Schweiz  
Académies suisses des sciences  
Accademia svizzera delle scienze  
Academias svizas da las ciencias  
Swiss Academies of Arts and Sciences

## **Transfert dans la pratique médicale de résultats de recherche des sciences humaines et sociales**

### **Call for paper: série d'articles dans les «Medical Humanities»**

De nombreux projets interdisciplinaires qui font appel à des représentants des sciences humaines et sociales aussi bien qu'à des professionnels de la santé sont menés dans les hautes écoles, les universités et les instituts cliniques suisses. Bien que leurs résultats soient pertinents pour le milieu médical, ils ne sont pas intégrés de façon satisfaisante dans la pratique médicale et des soins. Les Académies suisses des sciences désirent renforcer le transfert de ces résultats de recherches. Une série d'articles est prévue dans le Bulletin des médecins suisses, et des textes qui répondent aux critères énumérés ci-dessous peuvent être soumis. Le but est de démontrer l'utilité des sciences humaines et sociales pour le domaine de la santé, de faire connaître les résultats importants de recherches dans le domaine des «Medical Humanities» et d'encourager leur mise en pratique.

Les trois meilleurs articles publiés recevront un prix (1er prix: Fr. 3'000.-, 2ème prix: Fr. 2'000.-, 3ème prix: 1'000.-). La pertinence de la thématique pour la pratique, le transfert réussi, tout comme la généralisation possible des résultats seront les critères déterminants. De plus, la qualité rédactionnelle des textes sera prise en compte.

#### **Informations concernant la soumission d'un article**

L'article doit livrer des informations sur un projet de recherche interdisciplinaire ou interprofessionnel dans lequel collaborent des personnes en provenance de la médecine ou de la santé, et des experts des sciences humaines et sociales ou de l'art.

Les conditions suivantes doivent être remplies:

- L'hypothèse de départ du projet de recherche, la méthode de réalisation, les questions en arrière-plan et les résultats doivent être présentés;
- la relation à la pratique doit être décrite – la recherche doit être intégrée dans la pratique médicale ou des soins, par exemple dans un cabinet médical, lors d'interventions Spitex, à l'hôpital ou dans un home. Les défis lors de la mise en pratique doivent être mentionnés;
- l'article comporte des recommandations généralisables à d'autres études et permettant un transfert fructueux vers la pratique.

Le texte est rédigé en allemand ou en français et doit être envoyé comme document Word. Sa longueur maximum est de 15'000 signes (graphiques inclus, mais notes de bas de page et littérature exclues).

**Les articles doivent être envoyés jusqu'au 15 septembre 2014 à [mail@samw.ch](mailto:mail@samw.ch).** Les gagnant-e-s seront informé-e-s jusqu'à la fin octobre par le secrétariat général de l'ASSM. Nous nous réjouissons de recevoir votre candidature. Lic. theol., dipl. biol. Sibylle Ackermann (061 269 90 30, [s.ackermann@samw.ch](mailto:s.ackermann@samw.ch)) se tient volontiers à votre disposition en cas de questions.